

Director y Administrador

LUIS CARTIN G..

ePublica los jueves y domingos

Apartado de Correos: 111

Teléfono No. 3131

# CORREO NACIONAL

Periódico popular, de intereses generales  
defensor particularmente de la causa católica

150 v. al S. del Colegio de Stas.

OFICINA:

Imprenta CARTIN

Suscripción mensual: ₡ 1,00

Número suelto 10 cts.

Empresa fundada en 1911

SAN JOSE, COSTA RICA, JUEVES 24 DE MARZO DE 1932

Núm. 3863

## Via Crucis



Yo quiero recorrer el camino de la Cruz  
en que desde pequeño  
con singular empeño  
pensó por nosotros padecer Jesús.  
Seguirle paso a paso en su gran Pasión,  
por causa nuestros males:  
los pecados mortales  
que anhelo extirpar de mi corazón.  
Pasar las ESTACIONES muy contrito  
con lágrimas los ojos,  
y postrado de hinojos  
pensando en el dolor de Jesucristo.  
En el valor de mundanales palmas,  
¿cómo las admitisteis?...  
lo mucho que sufristeis  
por los pecados de todas las almas.  
Lo que me hace Señor, para quererte,  
la pena que disculpas  
firmada por mis culpas:  
la más inicua sentencia de muerte!  
Libradme mi Dios, de la muerte eterna:  
mi pena merecida  
por culpa de esta vida  
de pecado, lóbrega, cual cisterna...  
Este mundo necio, llevado de fiestas,  
con moral hecha escombros,  
mientras sobre Tus hombros,  
cargas por nos Jesús, «cruz a cuestas».  
Yo lloro tu primer caída, angustiado,  
por mis culpas odiadas,  
nunca bien detestadas,  
supuesto que incurro en nuevo pecado.  
«Jesús encuentra a su Santísima Madre»  
¡Oh mi afligido Jesús!...  
María lleva Tu Cruz  
y hace que su dolor, mi alma taladre.  
Libraros de pena y dolores quiero,  
con auxilio divino,  
que mejore mi sino  
para la enmienda en lo verdadero.  
Dichoso seré, cual otro Cirineo,  
llevando voluntario  
Tu gran Cruz al Calvario,  
resignado y paciente, así es mi deseo.  
Grabad en mi memoria Vuestros penas,  
el infligido daño,  
como imprimiste el paño  
que Verónica te dió con manos buenas.  
Jesús mío, que Tu Rostro imprimiste,  
al darte como entrega,

a esa multitud ciega  
que de sus pecados la redimiste.  
De nuevo caes, por culpas repetidas,  
y así mortificado,  
curas nuevo pecado,  
lacerando más Tus graves heridas.  
¡Y consuelas a piadosas mujeres,  
de la árdua Jerusalén:  
Tu Misericordia, bien  
claro nos demuestra, cómo nos quieres!  
Me atormento y quiero corresponder,  
sin pecar,.... deseo cumplir;  
de nuevo, vuelvo a sufrir  
pues causa soy que vuelvas de nuevo a caer.  
Muera yo, antes verte más ultrajado:  
Tu sed burlada con hiel;  
Tu labio de excelsa miel  
seco, y Tu Cuerpo impoluto despojado!  
Quítame lo terreno, voy a tu lado  
siempre apegado a Tu Cruz,  
sólo ella destella luz  
que limpia al mundo de todo pecado.  
Enclavado en ella con duros hierros,  
mi carne crucifigues;  
y mi alma purifigues  
mortificando constante mis yerros.  
Mueres en la Cruz tras dura agonía,  
¡y me permites vivir!  
quiero amarte y te servir  
mientras no marques paternal mi día.  
¡Oh María! qué dolor Madre, para Ti,  
ver muerto en Vuestros brazos  
a Jesús. Tus penas, lazos  
son de dolor, por el pecado que hay en mí.  
¡Salvadme Madre! ¡Oh Divino Maestro!  
Hacedme siempre pulcro,  
desde Tu albo Sepulcro  
mientras oro la Salve y el Padre Nuestro.

M. L. GARAY

Semana Santa de 1932.

esta vida sin hundirnos,  
llegando por fin al feliz  
puerto de salvación, el Cielo  
donde doblaremos nues-  
tras rodillas para dar gra-  
cias y alabar eternamente  
al Altísimo y a la celestial  
Protectora la Santísima  
Virgen del Perpetuo So-  
corro.

ONIX

Turrialba, 19 de marzo  
de 1932.

### Ante el Sepulcro

En un huerto comenzó  
la pasión y concluyó en  
otro.

Entre florecillas y olivos  
nuestro Redentor sudó  
sangre, sufrió congojas y  
su alma estuvo triste...  
hasta la muerte.

Entre florecillas y oli-  
vos, al descender la losa  
sepulcral, pesó ésta con  
infinita pesadumbre sobre  
el corazón de la Virgen,  
y María sufrió congojas y  
amarguras y su alma que-  
dó también triste... hasta  
la muerte.

Vió a su Dios, a su Hijo,  
a su Amado, a la sangre  
de sus entrañas y a la luz  
de sus ojos ocultarse bajo  
la fría piedra... y sintió  
que el corazón se le hacía  
pedazos.—Rafael Sánchez  
Arriaz.

### Lugares donde existen las principales reliquias

1.º La Cruz.—Los mayores  
fragmentos de ella se hallan en  
la basílica denominada Santa  
Cruz de Jerusalén, en Roma, y  
en la catedral de París. También  
hay otra iglesia que se honra

con un fragmento de regular ta-  
maño.

2.º La inscripción de la Cruz.  
La tablilla en que está la conoci-  
da inscripción I. N. R. I (Jesús  
Nazarenus Rex Iudaeorum) se  
conserva en la basílica de Santa  
Cruz de Jerusalén, en Roma.

3.º La Corona de espinas.—  
Forma parte de la colección de  
reliquias de la iglesia de Nuestra  
Señora de París, pero sin las  
espinas, las cuales se han repar-  
tido entre muchas iglesias.

Esta reliquia con los fragmen-  
tos de la Cruz, figura llevada  
por doce canónigos y curas pá-  
rrocos de París, en la iglesia de  
Nuestra Señora.

La iglesia de Saint Sernin, de  
Tolosa, posee un fragmento de  
la Corona, el cual le fué donado  
por San Luis, por conducto de  
su hermano Alfonso, conde de  
Poitiers y de Tolosa.

### Lancea latus eius aperiuit

¡O llaga del costado precioso,  
hecha más con el amor de los  
hombres que con el hierro de la  
lanza cruel! ¡O puerta del cielo,  
torre de fortaleza, santuario de  
los justos, nido de las palomas  
sencillas y lecho florido de la Es-  
posa de Salomón! ¡Dios te salve,  
llaga del costado precioso, que  
llagas los devotos corazones; he-  
rida que hieres las ánimas de  
los justos, entrada para el Cora-  
zón de Cristo, testimonio de su  
amor y prenda de la vida eter-  
nal! ¡Abreme. Corazón de Cristo,  
testimonio de su amor y prenda  
de la vida eterna! ¡Abreme, Se-  
ñor, esa puerta, recibe mi cora-  
zón en esa tan deleitable mora-  
da; beba yo de esa dulce fuente  
y sea yo emoriagado con ese  
precioso licor.—P. Granada

## Reflexiones que nos sugiere la Santa Misión de Turrialba

La consagración de esta parroquia a la Santísima  
Virgen del Perpetuo Socorro

Al Pbro. don Cornelio Wunderlich, efusivamente

En uno de los matutinos  
correspondiente al 15 de  
Noviembre del año pasa-  
do, se publicó la narración  
de los sobrevivientes del  
naufragado barco "Baden  
Baden". Dijeron los náu-  
fragos que, "el 4 del mes  
mencionado salieron con  
buen tiempo de un puerto  
de Colombia y que des-  
pués los azotó una terrible  
tempestad que culminó  
con el hundimiento de la  
nave. Los ticos, dicen los  
náufragos, al encontrarnos  
en cualquier parte recor-  
damos a la Virgen del Mar,  
y en ella ponemos nuestra  
fe."

"Al grito del Capitán,  
"sálvese el que pueda",

cada uno de nosotros aga-  
rrados a estañones vacíos,  
a trozos de madera o a los  
botes salvavidas, luchando  
con las embravecidas olas,  
éramos unos juguetitos en  
aquella inmensidad de  
aguas, que tan pronto nos  
suspendían a increíble al-  
tura, como bajábamos ha-  
cia el abismo, y en esa po-  
sición estuvimos dos días  
y dos noches, sin comer,  
sin tomar agua, y rodea-  
dos de innumerables tibu-  
rones que deseaban devo-  
rarnos". "¡Qué de prome-  
sas a la Virgen del Car-  
men, a nuestra Virgen del  
Mar! hasta que el día 12  
fuimos encontrados por el  
"Swan", buque barre mi-

nas de la marina de guerra  
americana. Cuando todos  
estuvimos a bordo, sobre  
cubierta, sin cambiar casi  
palabras con nuestros sal-  
vadores, caímos de rodillas,  
nuestros corazones se ele-  
varon a Dios, a la Virgen  
del Mar, a María. Nosotros  
casi no veíamos, las lágr-  
mas anegaban nuestros  
ojos."

De este conmovedor re-  
lato podemos sacar una  
conclusión práctica y pro-  
vechosa para nuestra alma,  
que es la siguiente: Así  
como los marinos pusieron  
toda su confianza en la  
Virgen del Mar, la sin par  
María, nosotros debemos  
poner toda confianza en la  
Purísima Virgen, bajo la  
consoladora advocación de  
Madre del Perpetuo Socor-  
ro, y si seguimos fielmen-  
te los propósitos que hici-  
mos en la Santa Misión,  
pasaremos el piélago tem-  
pestuoso y turbulento de

## El 10 de cada mes

es el último día para el pago de las cuentas  
por servicios eléctricos y telefónicos.

Al cancelarlas, rogamos a nuestros abo-  
nados presentar el recibo del mes anterior  
como referencia para un despacho rápido.

## Compañías Eléctricas

# LOS SANTOS LUGARES

¡Jerusalén! Esta palabra mágica conmueve el corazón de todos los cristianos, a cuya mente acuden los recuerdos de la vida y muerte del Salvador. Ella sola fue bastante para conmover a Europa entera y lanzarla a la grandiosa empresa de las cruzadas; y aun hoy, la ciudad fúnebre excita nuestra veneración y nuestra curiosidad; y todos querríamos visitar aquellos sitios donde se reconcentra la historia del Antiguo y del Nuevo Testamento; el sitio del Templo de Salomón, hoy mezquita de Omar, donde estaba el Arca del Señor, la Torre de David, el monte Moriah y el Sepulcro de David que nos recuerdan la Ley antigua, y el Cenáculo, el Olivete, el Calvario, el Santo Sepulcro, el lugar de la Ascensión que nos traen el recuerdo de la Ley Nueva.

Recorramos esos lugares hoy con la imaginación. Sobre ellos pesa esa gran catástrofe de la guerra europea; gran parte de los monasterios han sido ocupados por las fuerzas turcas, los sacerdotes y religiosos enemigos de los turcos han sido desterrados, y sólo los alemanes austriacos, italianos y españoles han quedado como custodios de aquellos lugares venerandos.

## El Cenáculo

En él se obró el misterio de los misterios: la Institución de la Sagrada Eucaristía. Es la primera Iglesia cristiana, y en ella se reunieron los discípulos y esperaron la venida del Espíritu Santo, que tan gloriosa manifestación hizo el día de Pentecostés en aquella sala veneranda.

Constaba el Cenáculo de dos salas, la superior y la inferior. En ésta lavó el Señor los pies a sus discípulos; en aquella instituyó la Sagrada Eucaristía. Los arcos, columnas y capiteles son obra, al parecer, del siglo XIV. En este sitio estuvo una gran basílica y lo que queda hoy son los restos del Convento de Franciscanos, que lo habitaron hasta 1551 en que fueron arrojados de allí por los musulmanes, que veneran la tumba de David en la parte inferior, dándole el nombre de Nebi Daud.

Todavía, en pleno siglo XX, para vergüenza de Europa cristiana, el Cenáculo está convertido en mezquita. La diplomacia europea tiene mucho que hacer, y los cristianos de Europa y del mundo todavía no han tenido dinero para rescatar ese monu-

mento venerable, que evoca tan grandes recuerdos y que debiera estar convertido en Iglesia católica.

## El Cedrón

El Cedrón corre entre el Monte Moriah y el Olivete, y separa a éste de Jerusalén. Forma una garganta profunda, por donde pasó Jesús con sus discípulos, después de haber terminado la Cena.

Todavía sobre el Cedrón se ve el puente por donde pasó Jesús, a la ida y a la vuelta conducido por la gente de Anás.

A la derecha del Cedrón se ve un monolito cúbico, aislado de la roca, donde fue tallado: es el *Sepulcro de Absalón*, hijo de David, tan trágicamente muerto en guerra con su padre.

Al lado del torrente está el celebre valle de Josafat, donde la tradición coloca el sitio del futuro Juicio Universal. Subiendo ya de él hacia el Olivete, está el *Dominus flevit*, o sea, el lugar donde Cristo, contemplando a la ingrata ciudad y previendo el deicidio que iba a cometer y su reprobación y ruina, lloró sobre Jerusalén. En este sitio hay edificada una capilla.

## Sepulcro de la Virgen

En el cauce del Cedrón se halla enclavada la iglesia del Sepulcro de la Santísima Virgen,

Ya desde los primeros siglos se levantaba allí una iglesia protegiendo el Sepulcro de la Madre de Dios, y debido a su construcción subterránea, sufrió poco en la invasión de los persas. En 1010 fue arruinada por Akem, y no tardó en ser restaurada por los Cruzados, a quienes se debe la portada ojival existente.

Por una escalera de 48 peldaños se baja a la iglesia, que tiene forma de cruz latina, y en el centro del brazo oriental se levanta el Sepulcro de la Virgen, completamente tallado en roca.

## Getsemaní

Con la fúnebre tristeza del valle de Josafat contrasta el oasis del huerto de Getsemaní, lleno de alegría, sembrado de plantas y flores aromáticas.

Está a cargo de los Franciscanos que lo cuidan con grandísimo esmero. Está el huerto amurallado, y dentro se conservan ocho olivos seculares, contemporáneos de Cristo, o por lo menos retoños de los que vieron orar bajo sus ramas a Jesús.

Allí tuvo lugar la oración de Cristo, que nos describen los

*Trabajos de imprenta a precios verdaderamente bajos*

Teléfono 3131

Imprenta Cartín

Apartado 111

50 varas al Sur del Colegio de Señoritas — SAN JOSE

Evangelistas, el sudor de sangre, la escena del ángel, la traición de Judas y el prendimiento del Maestro.

Todavía se conserva en su rústico estado la Gruta de la Agonía, convertida en capilla, donde celebran misa diariamente los Franciscanos. En la humedad y tinieblas de aquella caverna, el ánimo se sobrecoge, considerando los sufrimientos de la Víctima augusta, que por nosotros padeció todos los dolores del infierno y sudó sangre bajo el peso de nuestros pecados.

## Casas de Anás y Caifás

En el mismo Sión está el lugar de la casa de Anás, donde Jesús fue conducido desde el huerto de Getsemaní. Sobre ese lugar está construida una pequeña iglesia armenia, y un reducido oratorio recuerda el sitio donde compareció Jesús ante Anás.

Muy cerca de ella está la casa de Caifás, pontífice aquel año. Allí se interrogó al Maestro sobre su doctrina, fue acusado de blasfemo, insultado por la chusma durante la noche, condenado por el Sanedrín y negado por San Pedro. También este lugar está convertido en capilla, y en los primeros siglos se levantaba allí la Basílica de San Pedro.

## El Pretorio

Al lado de la torre Antonia, fortaleza de Jerusalén, estaba el Pretorio, residencia de los pretos romanos y por tanto de Pilatos, a donde fue conducido Jesús, pues los judíos no podían condenar a nadie a muerte sin autorización de Roma.

Todavía se conserva el arco del *Ecce Homo*, donde el cobarde juez lo mostró a la muchedumbre cubierto de llagas, vestido de púrpura y con un cetro de caña. El arco actual parece resto de la puerta triunfal de la fortaleza Antonia. En lugar tan venerando está hoy construida la basílica del *Ecce Homo*, a cargo de las Damas de Sión. Sobre los restos de la arcada se eleva hoy la estatua del *Ecce Homo*.

La fortaleza Antonia está convertida en cuartel turco. Frente a la entrada está la puerta del convento de Franciscanos y a la derecha la capilla de la Flagelación. Ya en los primeros siglos se levantaba allí una iglesia que fue destruida.

Al lado izquierdo está otra capilla de la Condenación. Está situada en el límite oriental de *Lithostrotos*, donde dicen los Evangelistas que se sentó Pilatos para paonunciar sentencia contra Jesús. Aun se conserva bastante bien el pavimento antiguo. Allí se consumó la condenación de Jesús y desde allí salió llevando la cruz hasta el Calvario. Desde aquí arranca la Vía dolorosa que recorren los peregrinos que van a Jerusalén. Una serie de capillas indica las estaciones, el lugar

donde encontró la Santísima Virgen a su Hijo, el encuentro de la Verónica, o Berenice, el sitio donde consoló a las hijas de Jerusalén, donde cayó Jesús, hasta llegar al Calvario.

## El Calvario

En los días de la Pasión el Calvario era una pequeña colina de unos cinco metros de altura, en forma de cráneo que le mereció el nombre de Gólgota o Calvario. Fue después recortado para formar una plataforma, sobre la que se levanta la iglesia actual unida a la del Santo Sepulcro. Consta de dos naves, divididas por gruesos pilares, de quince metros de largo.

En aquel sitio venerando, se consumó la redención humana con la muerte de Jesús. Los religiosos Franciscanos perpetúan este sacrificio, celebrando misa todos los días en aquel lugar.

Allí se ve el lugar donde fue plantada la Cruz y murió Cristo, y bajo el altar griego se ve el hueco donde estuvo la Cruz, profanado por los cismáticos griegos. Un disco de plata lo recubre.

A la derecha se ve la roca partida por el temblor de tierra, ocurrido en la muerte de Cristo. La roca partida produce asombro en el ánimo más descreído.

Dos discos de mármol negro señalan el sitio presunto donde fueron crucificados los dos ladrones.

En el mismo Calvario está el

**"El Aguila de Oro"**

PUJOL HNOS.

TELÉFONO Nº 3933

PARA SEMANA SANTA

Acabamos de recibir un bonito surtido de latas de conservas entre ellas:

Salmón colorado, Merluza, Besugo, Arenques, Bacalao, Calamares, Sardinas.

Precios reducidos

altar del *Stabat Mater*, en el sitio en que la Santísima Virgen, acompañada de San Juan, la Magdalena y las Santas Mujeres presenció la muerte de su Jesús. Allí fue también donde la Virgen recibió el cuerpo muerto de su Hijo. Hoy en ese altar se venera una Dolorosa, y es tal la devoción que inspira, que no puede contemplarse sin que se conmueva el ánimo profundamente.

## El Santo Sepulcro

El Santo Sepulcro, uno de los monumentos más venerables de la cristiandad; se conserva en la Basílica de su mismo nombre. Todas las religiones se agolpan junto a él, estando profanado aquel santo lugar por todos los ritos no católicos y siendo teatro muchas veces de escenas iamentables.

## LA CONFIANZA

dijo un sabio, es una planta de lento desarrollo. La gente tiene fe en las cosas que ve, y hablando en sentido general tiene razón. Lo que a veces se llama fe ciega no es fe de ninguna manera, pues debe haber una razón y hechos para tener en qué fundarse. Por ejemplo, en lo que respecta a una medicina o remedio, la gente pregunta: "¿Ha curado a otros? ¿Se han aliviado con ella algunos casos semejantes al mío? ¿Va en armonía con los descubrimientos de la ciencia moderna y están sus antecedentes al abrigo de toda sospecha? En tal caso, es digno de confianza, y si alguna vez me encuentro atacado de algunos de los males para los cuales se recomienda, acudiré a él en la plena confianza de que me podrá aliviar." Estos son los fundamentos que han dado a la **PREPARACION de WAMPOLE** su alta reputación entre los médicos, así como entre todos los pueblos civilizados. Este eficaz remedio es tan sabroso como la miel y contiene una solución de un extracto que se obtiene de Hígados Puros de Bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto y Extracto Fluido de Ogezo Silvestre. Reglamenta y fomenta la acción normal de todos los órganos, desarrolla un fuerte apetito y buena digestión, y es beneficioso en casos de Escrófula, Histeria, Resfriados, Pulmonía, Gripe, Influenza, Asma, Tisis y Enfermedades Agotantes. El Dr. H. Seguí, de la Habana, dice: "Empleo diariamente la Preparación de Wampole, obteniendo un resultado muy superior al de cualquiera otra preparación análoga." La original y genuina Preparación de Wampole, es hecha solamente por Henry K. Wampole & Cia., Filadelfia, E.U.A., y lleva la firma de la casa y marca de fábrica. Cualquier otra preparación análoga, no importa por quien esté hecha, es una imitación de dudoso valor. En las Boticas.

Los católicos, sin embargo, no se han dormido, y gracias a los Franciscanos que están allí desde el tiempo de las Cruzadas, tenemos derechos indiscutibles y nuestra religión puede celebrar sus cultos en tan santo lugar.

El Santo Sepulcro se levanta sobre el huerto de José de Arimatea, tan próximo al Calvario, que hoy está unido con él por los muros de una misma iglesia. Poco después de la muerte del Salvador fueron profanados por Adriano, construyendo un templo a Júpiter y Venus. Al triunfar el cristianismo con Constantino, se derribó este templo y se construyó una Basílica. Los persas la destruyeron a su vez y los cruzados la volvieron en parte a reedificar.

Forma hoy una mole inmensa, en parte de los cruzados. En su puerta se convirtió Santa María Egipcíaca, y entrando por ella se llega a la gran rotonda, resto de la antigua de los cruzados, reedificada por los griegos en 1803 y vuelta a reedificar por Francia y Rusia el 1868, con gran falta de gusto y bien lamentablemente. En torno de ella se agrupan católicos, griegos, sirios, armenios, coptos, etc., en curiosa algarabía.

En el centro de la gran rotonda está el Edículo del Santo Sepulcro, construido por los griegos en 1810, después del incendio.

Por angosta puerta se penetra en la cámara sepulcral, que guardó por tres días el cuerpo del Salvador, que fue depositado sobre el banco de piedra adherido

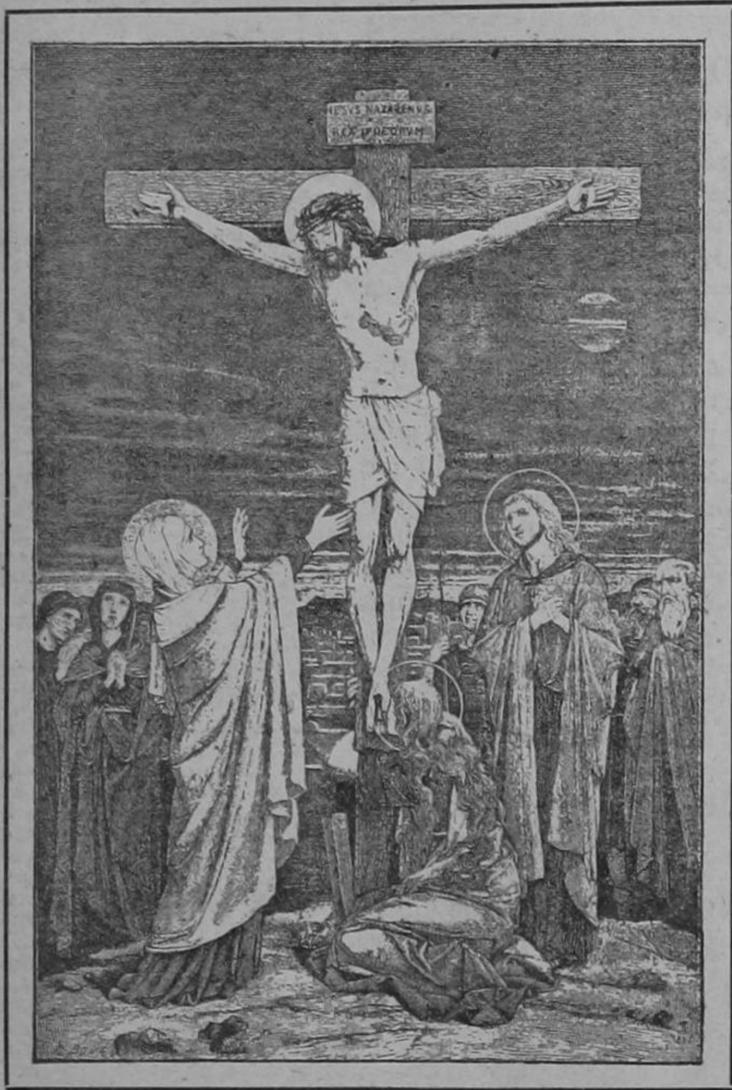
## Dr. J. Guillermo Meza

Cirujano Dentista

United Ritter. atomizadores, aire frío y caliente, secadores de raíces lámpara trasluminosa, galvanocauterío, rayos ultravioleta, esterilizadores Operaciones sin dolor.—Puentes removibles.—Planchas desde \$30.00 —Escrupulosa Asepsia.—Operaciones gratis a los pobres de solemnidad siempre que traigan constancia de la autoridad cantonal o del Cura que los acredite como tales. Oficina constantemente atendida en Heredia—Teléfono No. 34. — A las personas de lugares distantes se les hará sus trabajos el mismo día.

Teléfono 3131

# IMPRENTA CARTIN Apartado III



a la roca por el lado derecho. El banco actual, recubierto de mármol se levanta del suelo unos sesenta y seis centímetros, midiendo un metro ochenta y nueve centímetros de largo. Allí fue depositado el Salvador, cerrándose la puerta de entrada de la gruta con pesada piedra, que fue la que removió el ángel.

Todos los días, en aquel sitio, el más venerando de la tierra,

dicen misa los Franciscanos. Innumerables lámparas arden continuamente en torno de él y dentro.

Europa entera corrió en otro tiempo a libertar al Santo Sepulcro. Hoy ha pasado el tiempo de las cruzadas y Europa contempla impasible al Santo Sepulcro profanado y en manos extrañas.

## La magna oración de Jesús en Getsemaní

«Padre: haced que pase de mí este cáliz de la amargura; mas os ruego que no se haga mi voluntad sino la tuya.»

El amoroso Padre Eterno el cual envió a la Segunda Persona de la Beatísima Trinidad que es su propio Hijo para satisfacer a la Justicia Divina por los pecados horrendos de la humanidad, oyó de él esa réplica hecha con hu-

mildad profunda al pasar por la mente sacratísima de la inocente víctima, todos los tormentos y la espantosa flajelación que habla de sufrir por redimir con su pasión y muerte al hombre, el cual nunca habría de corresponder a la inmensa prueba de su amor; porque el verdadero amigo da todo lo que tiene por el amigo que ama y verdaderamente sólo

Jesucristo, el Salvador del mundo rindió esa prueba, terminando con derramar hasta la última gota de su sangre; instituyó el Augusto Sacramento de la Eucaristía, que es su sagrado cuerpo y sangre y llega aún más la prueba, muriendo por él en el patíbulo infamante de la cruz.

Jesús, con el sudor de su sangre, sufrió por toda la humanidad que se sucediera hasta la consumación de los siglos. Como es infinitamente sabio y todo lo tiene presente, en el pasado y en el futuro, bien sabía los horribles sacrilegios que se habrían de cometer en la Divina Eucaristía, llegando hasta el infame extremo de pisotear su sacratísimo cuerpo, hecho ya sucedido en muchas partes del mundo corrompido y desleal.

Pero el mansísimo e inmaculado Cordero está sediento de amor y no se acobarda ante la obra de la salvación del género humano. «Mas, os ruego, que no se haga mi voluntad sino la tuya» y El se anima más para sufrir el sacrificio cuanto que padeció sin un lamento ni una amarga queja.

Su mirada en el aquel lugar de la oración, vió levantarse amenazador al hoy protestantismo, horrible monstruo que en viniendo el siglo XVI había de nacer por la rebelión de un indigno fraile que habría de traicionarlo en el altar, predicando doctrinas falsas, heréticas, que arrebatarían a muchas almas de la Iglesia Católica, salida de su costado derecho; al mundo ingrato que habría de desconocerlo para entrar en un nuevo paganismo del cual es factor muy importante la mujer, la que él sacó del triste estado, semejante a la bestia de carga, en que vivió antes de su glorioso nacimiento y en las Bodas de Caná la dignificó elevando a Sacramento el amor conyugal y dulcificando sus dolores, haciéndola esposa y nunca esclava de las pasiones bestiales del hombre, el cual no había oído su palabra divina y regeneradora, venida de los cielos, pero la mujer corresponde mal con sus modas y su muy poca o ninguna piedad:

En aquel sitio vidente del Getsemaní, sintió ya el tormento de su corona de espinas que lo hizo derramar lágrimas de sangre, siendo la cabeza la parte más noble del cuerpo, el hombre había de afearla con malos pensamientos y miradas del más bajo y sucio sensualismo. Caminando con el madero de la cruz,

### Útiles para Escuelas

Y TODA CLASE DE MATERIAL PARA ENSEÑANZA  
ASI COMO LOS NUEVOS TEXTOS OFICIALES:

**Libros de Lectura de Costa Rica**

se venden a precios muy favorables

en la  
**LIBRERIA LEHMANN**  
(SAUTER & Co.)

sacrosanta insignia de nuestra redención, siguiendo al Monte del Calvario, tuvo la anterior visión y casi desmayado hubo lugar a que ángel bajado de lo alto lo confortase, porque los implacables judíos representados por nuestros delitos que lo inmolaban, llegaría el colmo de su furor hasta verlo crucificado y puesto entre dos ladrones; para mayor crueldad y escarnio, ya El se hacía llamar «Rey de los Judíos». Jesús en la oración a su Padre Celestial, vió que su amantísimo corazón comenzaba a padecer con la negra traición de Judas y la próxima negativa del discípulo Pedro ante una simple criada del Palacio de Herodes; también vió con su escrutadora mirada que penetra hasta en los abismos del mar, que el precio de la redención a favor del hombre y para abrirle las puertas del cielo, cerradas por el primer pecado de nuestros primeros padres, vió que su valor era infinito; la ofensa hecha al Dios irritado era inmensa y no podía lavarse la mancha sin que fuese en holocausto una víctima como Cristo; entonces el hombre contrajo una deuda de gratitud para con él, deuda jamás satisfecha, porque la flaca y corrompida humanidad nunca ha comprendido a tan noble y sublime como heroico sacrificio cual corresponde al corazón de un Dios, que se queda prisionero en el Sagrario bajo las especies de pan, por amor al hombre, al que nunca desampara.

Los reyes conceden honores, dignidades, dinero, pero Cristo nos concedió el gran honor de llamarnos sus hijos, haciéndolo con pruebas inequívocas, irrefutables, de su infinita bondad, y por eso suda sangre en Getsemaní y ruega siempre por nosotros a su Padre Eterno.

Cristo padeció como hoy dice la Iglesia: «Mortem autem crucis.»

Alberto Quesada L.

Heredia, 24 de marzo de 1932.



### Retrato de Jesucristo

Trazado por el Proconsul Romano Publio Léntulo, contemporáneo del Redentor

«Ha aparecido en estos días y vive en medio de nosotros, un hombre de singular virtud a quien sus discípulos llaman «Hijo de Dios». Cura los enfermos y resucita los muertos. Muy bien formado físicamente, su figura llama la atención. Su fisonomía es de tal naturaleza que quienes lo miran le aman o le temen. Sus cabellos son del más puro color rubio, aplanados hasta las orejas, descendiendo de ahí hasta los hombros en ondas ensortijadas: una raya los divide en medio de la cabeza y cada parte dirigida hacia atrás según la moda de Nazaret. Su frente tersa y serena sin arrugas ni manchas; sus mejillas lisas ligeramente sonrosadas; la nariz bien conformada; la barba abundante, del mismo color de los cabellos y separada hacia la mitad. En su mirada se pinta la sabiduría y el candor; sus ojos son azules y llenos de luz. Es de aspecto terrible cuando increpa, pero en la conversación es amable. Sus observaciones son hechas con viva ciudad bieu que la calma sea en él habitual. Nadie le ha visto reír, pero con frecuencia se le ha visto llorar. Su talla es proporcionada, recto su cuerpo, y son tan bellos sus brazos y sus manos que se extasia uno mirándolos. Es grave el acento de su voz, habla poco, es muy modesto, y es, en fin, tan hermoso como puede serlo un hombre.

Llámase Jesús, hijo de María,

### Rafael Meza N. Cirujano Dentista

Ha trasladado su oficina al local situado 200 varas de El Cometa o sea 75 varas al Norte del Teatro Adela.

— TELEFONO 4215 —

**Cerveza y Refrescos**

# TRAUBE

**Reyes en toda mesa por su Pureza y Sabor**

# Envíe sus trabajos a la IMPRENTA CARTIN = Teléfono 3131

## El "Graf Zeppelin" hará diez viajes a Sudamérica

A. D.—Para el corriente año se ha elaborado un ambicioso programa de viajes para el "Graf Zeppelin", el gran dirigible germánico. La Hamburg-Amerika Linie, representante general de la Sociedad Anónima Constructora de Zeppelins anuncia que se realizarán en el corriente año 10 viajes a Sudamérica. La partida de Friedrichshafen tendrá lugar los siguientes días: 19 de marzo, 2, 16 y 30 de abril; 27 de agosto; 10 y 24 de setiembre; 8 y 22 de octubre; 5 de noviembre. El regreso de Pernambuco está fijado para los siguientes días: 24 de marzo; 7 y 21 de abril; 5 de mayo; 2, 16 y 30 de setiembre; 14 y 28 de octubre; 11 de noviembre.

El precio de cada viaje ha quedado reducido a 2000 marcos, aproximadamente 475 dólares. Para viajes de ida y vuelta se concede una rebaja del 10%.

Las estadísticas demuestran que el «Graf Zeppelin» ha hecho en los últimos cinco años 252 viajes con una duración total de 3,600 horas y un recorrido total de 315,000 millas, alrededor de nueve veces la circunferencia de la tierra. La nave ha trasladado a 15,500 pasajeros y conducido una carga de 90,000 libras.

La construcción del nuevo Zeppelin, el L. Z. 129 avanza rápidamente y el viaje inaugural se proyecta para comienzos del año 1933.

## Miguel Ramos e Hijos Escultores

Ofrecemos perfección garantizada en escultura tallada en madera y en pasta, artes decorativas, figuras de relieve, restauración de imágenes, etc., etc. Heredia, (contiguo a la Escuela Normal)

## La Sábana Santa de Nuestro Señor

Varias ciudades, entre otras Roma, Bezancon, Turín y Carasona, se precian de poseer la sábana en que José de Arimatea envolvió el sagrado Cuerpo de Nuestro Señor para sepultarlo. Pero esta aparente multiplicidad de sábanas tiene su explicación

satisfactoria: En los capítulos 11 y 20 de San Juan puede observarse que además del sudario (pañó que cubría la cabeza) se mencionan otros lienzos (*lin-teamina*) y vendas (*inscutis*) empleadas en la sepultura de los cadáveres. Comprobado está, por otra parte, que las personas ricas entre los hebreos, a semejanza de los egipcios, hacían consistir la suntuosidad del entierro en lo exquisito de los ungüentos y en la cantidad extraordinaria de las telas empleadas. Podemos, pues, inferir de aquí o que cada ciudad de las men-

cionadas posee uno de los diferentes lienzos, o que la sábana principal, relativamente grande, se dividió más tarde en varias piezas, (como sucedió con la Cruz) a cada una de las cuales se la llama con razón la verdadera *Sábana Santa*.

# Invitación a todos los caballeros católicos La Hora Santa



Grande es la significación y trascendencia moral que en nuestras almas ha de tener esta *Hora Santa*, próxima a conmemorarse. Hora de meditación, de dolor y de amargura a que fué sometido el dulce Jesús cuando en el Huerto de los Olivos hacía oración y suplicaba al Padre, piedad y fortaleza para sobrellevar con ánimo heroico todas las amarguras y crueles tormentos que le esperaban en el inicuo proceso de su pasión y muerte.

Momento de cruel martirio espiritual, en el que experimentó su alma iluminada tanta angustia y tantos padecimientos íntimos, que de su augusta frente y de su cuerpo sagrado brotó entonces, en forma de copioso sudor, su preciosa sangre hasta llegar al suelo, como hermoso símbolo de la redención: ella llenaría la tierra y por sus méritos lavaría el mundo del pecado y del crimen de sus propias culpas.

La *Hora Santa* es la más delicada y tierna conmemoración de aquellas hondas tristezas experimentadas por nuestro Divino Redentor en el sombrío Huerto de los Olivos, en la primera noche de su pasión; después de haber instituido el sacrosanto misterio de la Eucaristía, por el cual nos prometió no abandonarnos jamás y permanecer hasta la consumación de los siglos presente y realmente figurado en el augusto sacramento del amor, que instituyó como vínculo eterno de fraternidad y de fé.

La *Hora Santa*, propicia como ninguna para la oración honda y reflexiva, es también el instante más oportuno para unirnos espiritualmente con el divino *Varón de Dolores* en los transportes de la piedad y de la penitencia, suplicándole nos conceda todo cuanto nuestras almas y nuestra fé necesitan para depurarse de sus pasiones, de sus odios, de sus vicios y de sus miserables flaquezas, propias del mundo.

Esta *Hora Santa* ha de servirnos para rogarle a ese dulce y buen Jesús, con la voz silenciosa y humilde de nuestras plegarias, salve a Costa Rica del abismo de la herejía, la conserve para su gloria y honor en el rebaño de sus más fieles ovejas; que ilumine el corazón y el pensamiento de todos sus hijos para que perseveren en el camino de la virtud, de la caridad y del amor, de que tan sublime y santo ejemplo nos dió este Santo de los Santos, cuando en aquella negra hora de infinita pena, rogaba a su Padre Celestial por la Humanidad y por nuestras culpas, transfigurándose su naturaleza al extremo de sudar sangre y llorar lágrimas de indecible amargura, como aquella hiel que más tarde le habrían de ofrecer en la Cruz.

Vengamos todos a hacerle compañía en medio de su soledad, en esta *Hora Santa*, terrible y sombría, que llega como un preludio de su pasión. Unamos la súplica de nuestras almas a las propias súplicas del Redentor.

Vengamos todos a rendirle el tributo fervoroso y sentido de nuestros corazones, acompañándole en esta *Hora Santa* que se aproxima, y que se celebrará en la noche del *Jueves Santo*, en la *Iglesia Metropolitana, de las once a las doce de la noche*; acto de sentido sacrificio y devoción para el que invitamos ardientemente a todos los caballeros católicos que, movidos por estas sencillas reflexiones, deseen acompañar al Divino Jesús Sacramentado en esta *Hora Santa* que precedió a los tormentos y angustias de la Cruz.

A todos cuantos movidos por estos sentimientos de amor hacia Jesús Hostia, acojan nuestra invitación, les rogamos presentarse a las 10 y 1/2 de la noche en los pasillos de la *Sacristía de la Catedral, el propio Jueves Santo*.

*Cristo Rey*, presente en el Tabernáculo, escuchará nuestras oraciones y hará con su infinito amor, efectivas nuestras súplicas.

Congregación Mariana de Caballeros

San José, 24 de Marzo 1932.



## LAVOL Hace Desaparecer Las Enfermedades de la Piel

No cometa el error de rehusar una prueba del más grande descubrimiento médico, LAVOL— La picazón, el dolor y el ardor de las quemaduras se quitan en 10 segundos. Las terribles escoriaciones caspósidas y desagradables erupciones se curan en una semana. LAVOL es el más poderoso extirpador de las enfermedades cutáneas jamás descubiertas. En Venta en Todas Las Droguerías y Farmacias.

# EL HIERRO NUXADO

—el Restaurador por excelencia del Vigor y de la Sangre

es la Energía que sostiene a los Hombres Robustos y Vigorosos y a las Mujeres Bellas y Lozanas de nuestros días.

"Para formar americanos fuertes, inteligentes y robustos de salud, no he encontrado en mi práctica nada tan eficaz como el hierro orgánico, Hierro Nuxado" dice el Dr. James Francis Sullivan, antiguo médico del Hospital Bellevue (Departamento Externo) Hospital de New York y del Condado de Westchester. . . . . el Hierro Nuxado enriquece la sangre y forma nuevos glóbulos rojos, y tonificando los nervios, reconstituye los tejidos desgastados e inyecta nueva energía y resistencia en todo el organismo. A menudo, en dos semanas robustece a individuos débiles y anémicos. Se calcula que más de 3,000,000 de personas usan anualmente el Hierro Nuxado como tónico y restaurador de la sangre.



## Haga usted mismo la prueba y encontrará de nuevo su vigor y fortaleza

Vea usted cuánto tiempo puede usted trabajar o qué distancia puede recorrer a pie sin sentirse fatigado; luego tome dos tabletas de cinco granos de Hierro Nuxado tres veces al día después de los alimentos durante dos semanas. Luego pruebe su energía otra vez y verá usted todo lo que ha ganado. Numerosos enfermos, nerviosos y decaídos que hasta entonces habían estado padeciendo, han aumentado su fuerza y resistencia de una manera asombrosa, solamente con tomar el hierro en una forma adecuada.

Nota de los Fabricantes: El Hierro Nuxado recomendado y prescrito por los médicos no es un remedio secreto sino que es bien conocido por los farmacéuticos de todo el mundo. Es distinto de los antiguos productos del hierro inorgánico, y es fácilmente asimilado sin dañar la dentadura ni ensangrecer, ni perjudicar el estómago. Los fabricantes garantizan resultados enteramente satisfactorios para todo comprador o de lo contrario le devolverán su dinero, ya sea en forma de dinero o de un cheque.